

**Zeitschrift:** Rapport annuel / Office national suisse du tourisme  
**Band:** 28 (1968)

**Vereinsnachrichten:** Bilan au 31 décembre 1968

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF:** 18.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

BILAN AU  
31 DÉCEMBRE 1968

1967  
Fr.

1968  
Fr.

*Actif*

<b>1 353 189.05</b>	<b>I. Disponibilités . . . . .</b>	<b>2 227 237.67</b>
10 404.23	a) Caisse . . . . .	8 619.78
253 687.42	b) Chèques postaux . . . . .	976 017.64
926 457.40	c) Banques . . . . .	1 079 560.25
2.—	d) Titres Swiss Centres Londres / New York . . . . .	2.—
162 638.—	suisses . . . . .	163 038.—
<b>4 400 841.88</b>	<b>II. Avoirs . . . . .</b>	<b>4 226 690.16</b>
897 573.06	a) Agences et représentations à l'étranger . . . . .	860 931.11
244 080.17	b) Débiteurs . . . . .	268 022.70
37 123.10	c) Prêts . . . . .	50 917.50
2 843 864.65	d) Loyer Swiss Centre Londres payé par anticipation . . . . .	2 683 646.90
1 500.—	e) Cotisations non encore encaissées . . . . .	2 500.—
5 301.95	f) Intérêts pro rata sur titres . . . . .	6 940.25
371 398.95	g) Actif transitoire . . . . .	353 731.70
<b>50 005.—</b>	<b>III. Valeurs immobilisées . . . . .</b>	<b>8 790 602.35</b>
50 000.—	a) Immeubles . . . . .	8 790 597.35
5.—	b) Mobilier . . . . .	5.—
<hr/> <b>5 804 035.93</b>		<hr/> <b>15 244 530.18</b>

*1967*

Fr.

*1968*

Fr.

*Passif*

<b>501 485.40</b>	<b>I. Dettes à court terme . . . . .</b>	<b>953 912.15</b>
597.35	a) Agences et représentations à l'étranger . . . . .	23.90
220 568.05	b) Crédanciers . . . . .	583 135.25
280 320.—	c) Passif transitoire . . . . .	370 753.—
<b>2 900 000.—</b>	<b>II. Prêt sans intérêt de la Confédération pour le Swiss Centre Londres . . . . .</b>	<b>2 594 736.80</b>
—.—	<b>III. Avance de la Confédération pour immeuble Paris . . . . .</b>	<b>8 828 100.—</b>
<b>588 946.85</b>	<b>IV. Contribution à fonds perdu de la Confédération pour le Swiss Center New York . . . . .</b>	<b>588 946.85</b>
<b>1 037 477.98</b>	<b>V. Réserves . . . . .</b>	<b>1 348 249.28</b>
947 408.47	a) Fonds de rénovation des agences . . . . .	1 258 179.77
89 569.51	b) Fonds pour concours graphiques et littéraires .	87 569.51
500.—	c) Delcredere . . . . .	2 500.—
<b>776 125.70</b>	<b>VI. Fonds de compensation . . . . .</b>	<b>930 585.10</b>
452 624.52	Estat au début de l'année . . . . .	776 125.70
323 501.18	Excédent de recettes . . . . .	154 459.40
<hr/> <b>5 804 035.93</b>		<hr/> <b>15 244 530.18</b>